

# Hail Mary: Gentle Woman

## Mẹ Maria Dịu Hiền

Hail Mary based on Luke 1:28  
 Lời Việt: Phạm Tất Hanh

Carey Landry

INTRO: Cantor

*mp* D G D

Mừng Ma - ri - a, phúc ân dư đầy  
 Hail Ma - ry, full of grace,

G D

Vì Chúa ở cùng Người.  
 the Lord is with you.

G D C G D

Giữa bao phụ nữ Mẹ phúc đầy và diễm phúc thay Hoa quả lòng Bà,  
 Bless-ed are you a-mong wom-en and blest is the fruit of your womb,

Giê - su. Lay Ma - ri - a,  
 Je - sus. Ho - ly Ma - ry,

G D G D

Đức Mẹ Chúa Trời. Chúng con tội nhân xin Mẹ cầu. Giờ  
 Moth-er of God, pray for us sin - ners now and

C G D

đây và trong giờ lâm tử. A - men.  
 at the hour of death. A - men.

REFRAIN: All Harmony

D G D A

ĐK. Người phụ nữ hiền Sáng dịu êm. Là Sao Mai,  
 Gen - tle wom-an, qui - et light, morn - ing star,

D G

uy quyền trong sáng. Lạy Mẹ dịu hiền, hỡi Bờ  
so strong and bright, gen-tle Moth-er, peace-ful

D A G D

1,2 to Verses Final Fine

Câu. Xin dạy khôn ngoan, dạy con yêu.  
dove, teach us wis-dom; teach us love.

## VERSE 1: All

*mf* G D A

1. Người được cất nhắc, do quyền Chúa Trời. Người được tiến cử,  
1. You were cho-sen by the Fa-ther; you were cho-sen

D G

1. vì Ngôi Con. Người được cất nhắc giữa muôn  
1. for the Son. You were cho-sen from all

D E A A7

*dim.* *mp* D.S.

1. nữ tì. Cho người phụ nữ sáng tinh khôi.  
1. wom-en and for wom-an, shin-ing one.

## VERSE 2: All

*mf* G D A

2. Người được chúc phúc giữa bao nữ tì. Và vinh phúc  
2. Bless-ed are you a-mong wom-en, blest in turn

D G

2. muôn người phụ nữ. Họ được phúc mang tinh thần  
2. all wom-en, too. Bless-ed they with peace-ful

D E A A7

*dim.* *mp* D.S. *al fine*

2. an bình. Phúc dư đầy, lòng mến từ nhân.  
2. spir-its. Bless-ed they with gen-tle hearts.